### ا سان کمنه مسسس بعنماد

## مولانامحرع الركمن

شاطرمداسي

بینداحدات قا دری

ا بمبسة البخ مطبق مرالا سلام مرين حريا و معمولا مرين حريا والإسلام المرين حريا والإسلام المرين حريا والم

### سان کمنه مسر العلماء سان کمنه مسر العلماء

# مولانامحرع الركمن

شاطرمداسي

از

ببتداحدات فأدرى

ا دسبط زایخ

مطبق الاسلام بين حيداد مطبق مسالام بين حيداد

91**9 mm** 

#### بیں المنتصب مضمون کو

سرسل خوب آنریمل خان بها درمولوی محرب ال سرضا سی،آئی،ای - او 'بی 'ای

> رئے کمیشرک چیرکن سرو ک بین مراس س

کے نام نامی و ہم گرامی سے اس لیے مشوب کرنا ہول کہ

موصوف حضرت ثناطرے سانھ خاوس قلبی رکھتے ہیں

بن المحكمة المسكس العلماء مولوى عبدالرحمن شاطر مرس كے باكدال شاعر جن كا مشرب صوفيا داور سلك فلسفيا ند ہے اپنے الل خداق بخن كے باعث ہندوستان ميں بندمرتبدر كھتے ہيں - ان كاكلام قديم اور عبد يتحقيقات كا أينية ہوتا ہے -

حضرت ناطر بڑے عالی خاندان زرگ ہیں آپیجے داد انوا بحن رجنگ بہا در زاب طرح اور انوا بحث رجنگ بہا در زاب طرح اور انوا بحث رجنگ بہا در انوا بخلیم ما و ربنس آف آر کام سے تقیقی خالہ زاد بھائی تھے۔ نواب انورالدین خال شہید سیجے دادات پرنا ناتھے آبی دا دیصا حبد نواب والا جا وکی نوائ آبی نائی صاحبہ نواب غلم عاب کی صاحبہ اند در واب علیم الدّ ولد کی نوائ آبی والد نزرگوار خان بہا در مولوی عبد الننی خال ایک زبر دست عالم تھے جنہوں نے یوسف زلیجا کے ضاد کوستہ اوسال کی محمریں فارس میں نظم کیا تھا ان کا ایک عربی تعدید جسنت عاطلہ میں شہور ہے یہ مرس روسی میں میں فیلوا در میوسل کمشر بھی روسی ہے۔
فیلوا در میوسل کمشر بھی روسی ہے میں ۔

حضرت من طرکے والد نر گوار کانتھیال دیر آباد میں ٹرانتھز ڈنیا ہا ہے۔ نواب مُرْآ کاک بہاور (وا ماد میرعالم ) سس فاندان کے شیم وزاغ تھے۔ حضرت ٹاطر کے احداد سے مُرِثُ خُتا واور شیلمان ثنا ہ فرماز وا کے کالی میں تھے ۔

حضرت تباطر کامباب ایسب چید واسطول سے مفیرت ناصر میمتری ہوتا ہے ، و حضرت نم فاروق رضی اللہ عند کے بیاتے اور صفرت المرض ملیالت لام سے نواسے نئے ۔ حضرت ناطر کو صفرت سستید تا جمینی تا دری کم تحکیص بر قریم سے بیت میں ہے شعر مرک می سے مللے نہیں لیتے ۔

عَمَّلِ كُلُّ را بَهِنية فسرزنديم

فيفي على راكبينة ستشاكر ويم

مثاري الجوفا زاني المزاز تحصاري ولنكل مَثِنَ الأكربي إلى المحاري المنكل مَثِنَ الأكربي المحاري الم آپ نے املی مفرت ففرانسکاں سے جہا دربا رمیں اگسے قصیدہ پڑھا تھا ہے سرکار بے بحديب مذفرا يأمو فائت المرس ونورطي سح بور وأف الميدر كمسبرا براالاله منتحن من ای مال گورمنسط تنه آپ کو سرمفکٹ آف آز عطافرایا ملاقاتہ ہے برنس آف ارکاٹ کے بحیب ورسنا فیام سے آزریم مجسٹریٹ ہیں اور اس سال گورنسن نے ایکومسلما نوں کا فائندہ تقرر کرکے وزریہنداوروالسارئے بہاور کے فتاکو کرنے کامو قع دیا س<del>افل 1</del> ائمیں پلک طی کانفرس کے رکن ہو کے سنتا الگمیں ایکی خدمات اور قابلیت سے ا قداف میں مرس کے سلمانوں نے لیان انکہ کا خطاب ایک اٹھ رس کے باتوش کا . اس طبسہ کے انعقاد کے لئے جو اُستہار جاری ہوا تھا اُسس بریم 4 مُغزرین مرراس کے دستی شت تعظیمی ائید نم المنسی سرخ و عال کے بی ۔ ای مال گورز مرس بے فرا فی تھی ۔ آنزیلِ مزمبیب النّداسِ کے میکلِس تنے میٹرسے رحبہ الرحیم اور سری بی را مانوا نے بھی اِس ملبسہ میں شرکت فرائی تنی اسکے دوما ہ دبد بجرن میں گونینٹ کی طرف سے مُسَ اِمْلا، كا خطاب الم سنتا الله ك آب الياميد رئينورطي كتيمن اوربور وكح مبربي سالا الديس حب ربس اً ف ویلز مرسس رونق افروز ہوئے تو یونیو رطی کیجا نب سے ایپ فاص فور رمیں کئے گئے اس موتع پرایک فاری نظم ٹریم حکے صلای فلست اور تمغہ سے سرفرا زمو سے ملا 19 میں مرر کے ایک عربی مدر رکام سنگ بنیا در کھا اور اسی سال گو زمنٹ کے فاری ترجم ہو اے مرابط ا یں ال الم ما اور اللہ کا تعرب نے بند توں سے ساتھ آکچو فلعت عطا کی سمال کی میں آ ب بور ڈائن اگرامنرں کے چیرین ہوئے اسے علاوہ اندم اونیورٹی کے بور ڈائن اسٹیڈر کے مربری ہے۔ من المائرين بهارے با دشاہ ذري اسلطان المن وم فلدالله وسلطنته مرس تشریف، ے گئے تو آیکی مساجراد اوں نے فاری میں قصا کہ کھکر گزرانے جنیں سرکار نے قبلیت کا ترف جنا۔ "أبيكا فأندان ملم فضل كے لحاظ سے مبوب ميں ضرب كمثل ہے آپتے رو فرزندہي

انوبھی شعرکوئی سے شوق ہے جمپو کی صاحبراد ہے آگل یورپ یں املا تعلیم حال کررہے ہیں۔
ویکی تصنیفات میں شنوبی امجا دِعِش "ا دبی ملتوں میں فاص ٹہرست کہتی ہے۔
سنا ہائٹ میں اسکا ضیمہ یسی شابع ہوا اسکے ملا وہ ایک ننلوم رسالہ اصابی شق سے سی میں
شوری الها مات کر باجیات اور نعتیہ کلام بے سنا ہائٹ میں گلیرٹ نہ شاطر "کے ام کے کلام کا
مجموعہ جمیدا ہے۔

امجازعشی آبی وه محرکته الآرانظم ہے بس نے اُرد و شاءی میں انقلاب پید اکیا اور مولانا مالی ، علاّ میشبلی ٹواکٹر ذکا دائلہ 'سرامیر علی 'فراب عادا کلک سراقب لُ علی میڈ طباطبائی ،عبدالمحلم شرر وحیدالدین کیلم عام قادر گرامی جیے علما و ساتذه فن سے اپنی قاطبت کا لومامنوا کا ۔

حفرت ن الرب سے ہیلے جنوبی ٹاھی۔ ہیں خبوں نے نناعرکی مثیت سے ٹھال میں ہیں ایک غیر ممولی درجہ مال کیا ۔

مولانا مالی کا ایک نبت نیال ہے کہ ایک شاعری ترقی کر کے ورم کمال کے بنیج کی ہو۔ آیے عبض اشعار پرخو دمولانا مالی کو رشک آنا تھا کہ ایسا نرا لا انداز بیان نامیں نعیب بنیں موا مالی نے آیکے اس شعر کی جی تورن کی ہے۔

مسس مو تعہ رمنا سب ملوم مُوتا ہے کہ تمنونی انجاز ختق پر من ملما، نے تقاریط کھے میں اُس سے جیدا قتباس دلی می کئی جائیں اکد مین قیمت آرا کا بھی خہار ہو تھے۔

مثبلی (۲۱ برمارچ م<u>ه و ف</u>له اعظر کشوند) " یں مُرت سے ایک تا درانکلامی اور نوسش فکری کا مقرف ہول کیے کلام مین مسفیا مذخیالات مین خوبی اور رستگی سے ادام و تے ہیں اسکی شالیں ارو فوكسط ر زيرا حديل بل طوي (٢٣ رجولاني من الله وهسلي ) " ایا کلام سندوستاینوں کے لئے کل اور مدر سیوں کے لئے تحال" نواب ما دایمکک بهاور (ه سرایرلی هن<sup>و</sup>له میدرآباد) '' اعجاز عثق کی *مبقد زنر نف*یجا کے تغور می ہے مضامین والفاظ دو نوں کے متبار سے سنظم میں محکسن بے تمارس " حشبت س سرامیرعلی (۲۰ رسی شنطانهٔ لندن ) " آ کیے مضامین ٹرہنے سے جو ذرنندگی مجھے قال ہوئی اسکو بان نہیں کرسختا۔ یں الم مُبالغه عرض كرا مونكه نه صرف آيے كل م اور شاعرى كا تدان موں ملكه وعور واخرام آپکامیرے دلس ترسم ہے رہ آپکے میکما نہ خیالات اور یار پاسبنی کا ست وغليمآباري (سراكورسن في مغليمآباد) " ایے عمد ومضالی کے ماتھ تھیدے س زبانے کو گول پر کسی نے نبس کہے ہیں یا میری نظرمے نبیں گزرے ہیں ایکے اشعار کی کہاں تک تعریف کروں ت

یوں ہے کوت کم توطر دیا ہے۔ علی حیب کر طباطبائی (۳۰ سراکٹو مرسٹ کیڈیسیر آباد) '' ساری نظر ٹوئیوں سے بھرا ہوا دریا ہے اور حیند اشعا رکو بڑ کمرکہنا بڑتا ہے کہ کان جَرب ٹباہے۔ ير ونعيسر ومبالغمور شهااز (١٠٠ برستريش فأيمويال) • '' میں آیکومند وستان کا حکیمنا ٹی مجمتا موں''۔ وحيب دالدين سليم (يم ملى شفالله بان بت) المعام شواوے طرز کلم سے ایکی طرز من کوکئی سبت نہیں ہے"۔ امى على است بركى (١٥٠ ماكر ورصف الله الهور)

مِن نے رکھااک قصیدہ فیرت رکونگار نارگشن روح بُل رنگ گل مان ہار ريچه لو د لی کی اُر د وخيمه زن مدرې م کا ځېرلوار کې د پکيوب ن والعقار وخل كيا جربوز ال مي كوئي فا ما وكر انغظ في شتر تعقيد و زواير سے نبيل كوئي وطار ے نمک میں اک ملاحت نہیں پر توثیق میں شہد مٹیما ہے مگر اتنا نہیں ہے فوشگوا ر ہے خن میں ازگی لین یہ زمت ہے مُدا میول ہے زنگیں گرایی نہیں رکمتا ہار شوکتیں اعی بنیں ہو تی شنسنرل من نہا ہے وہی ثان ادب جرشاعری کا موشار موم نجرشم کا فوری ہوا ہے ور بار اس سيمي فن دب كي توكس بول أشكار مشبلی و مالی و اکبر نے کیا اسحولی نه مسلح بن پر کے مضل واد کے یا دگار

بخصيد وكيك إك فاص براية الك وتحيمة تبحرث نكي لغنا ومنى سے حيا منت کی صورت کو ڈھالائٹسنے سانچہ میں بیں اوب اموز عالم حامہ بائے فاری سراقبال (۲۲- فروری سنانهٔ)

· اشعار نهایت ابند ایه اورمنی فیرای بنشین صاف اور شعری اور اشعا ر کا اندرونی ور مُعنف کے جُوٹ کھائے ہوئے دِل کونہایت نایاں کر کے وکھار ہاہے ، پیکا اسلوب بان واقعي مزالا باوراكي معفائي زبان آييج مُولمنول كيك سرايه فتاري میرانویه خیال تفاکرا بیم ل می مبدوتنان کے رہنے والے ہو بھے گر میمام کرتے ایک ر مشتر کین سے مرسس میں مولی تعبب موا ۔

كرامى (١١١- ابري من الله ميدرة إد)

" یں نے اعجاز عشق کو مگر ر بیا میری روح نوش ہوگئی گیا یہ ا بکا کام ہے یہ روح القدس ہوگئی گیا یہ ا بکا کام ہے یہ روح القدس ہو کہ اس کام کی تقریبا روح القدس ہو کہ کہ بھنی فرض ہے اورکن ہے کو و قلم میں اعجاز عشق کی تقریبا روح القدس کے مقم سلمی گئی ہو ، ، ، ، ، ، آؤ فاک مرس میں ابو نصر فارا بی اور را زمی کو دیمی ہے ۔ دیمیوان کی مورت میں جو ہر فر دیمی ہے ۔

متع المردس آل مَا لَى د ما ع بَعْن برُمِنِال دارش ا يا ع متع المستنفير د رسمسس جوبرُمِست بَكِد ا زماغُرش برده وارملوه إلى ارْعِش تعدد من در اعجاز عشق "

اس موقعه برجمع واكرمبدارمن بجورى كاية قول يا دا تاب، جو انمول نے عالمہ

کی سبت کہاتھا کہ ہندوستان کی الہامی گابی ، دبی " مُقدسس ویہ" ریوانِ غالبہ لیکن میں انیں حضرت شاطر کی مُنومی امحاز عشق کا اضافہ بمی ضروری مجتما ہوں ۔

حضرت شاطم وکا کلام مو بکدا دق او وفلسفیانه جوتا ہے اور سس می تصوب کے

خائق و و قائق اور مکت کے ایسے اسرار دخوم میں بائے جاتے ہیں جو مام دستری سے بالا قو اس اسلنے اکثراً کے کلام کو بھی غالب کے کلام کی طرح ما فوق انہم سبھتے ہیں گین بات یہ کو آت کیا کلام زیادہ ترکیکی کام کو بھی غالب کے کلام کی طرح ما قبال کام زیادہ ترکیکی کلام زیادہ ترکیکی کام کے افراق لیفا تا کا کام زیادہ کا کام نے اور حکے سمجنے سے مالتہ الناکس کے افراق لیفا قاصر سے ہیں اس لئے وہ استحار دراک واسکان سے بلند و باہر ہونے کے باعث عراقیم ہوگا ہے۔ ہوگا ہے۔ ہوگا ہے۔

ول بن آیج کلام کاکچو صّد مثن کیا ما آ ہے آکہ وہ صحاب مبیں کلام دیکھنے کا قومہ نبیں لا مُستنید ہو کئیں۔

ظام راطن مراب إطن وظامرتر المستجمع سيرمول أشكار اورمجه سي والشكار

عثق ہےمفرابا واٺان کا دل بچار كرطرف كمينح نئ ماتي يل دنهار يان سس و فا ثاك بركز يانبي تحقيمي إر ماک کے پنچے کوئی لیتا ہے کروٹ بقرار تملكه موحا لمب طندًا بيو فا في كاشعار زيب خلوتنحا نه دل ہے نقط تصویر مار بشيئو وتسليم مجبؤري سے رئيل فتيار دل مكين لاسكال بعداور كمين ل بعيار و قبرما لم كاشيرازه بح تجمع التوار نغن لواملي بوشيده مي دُو رخ مثيار کیول فقط دوزخ یہ ہے نیری سیا کا مدار ا یک نے کھائی اگر طور توسیطاتین مار زازے گومم کے کشوریں آئیں میٹار زندگی کہتے ہیں میں کو موت کا ہے اتنظار رف كى محرول كى محرك مى يدانوشرا یعب بے رہرفانی کی ہے ہے رورو کا صغه ملمرازل كآئيب ندبير وزكار سنسهيرجرل إل طارُ ول زِثار تأنسس كوكلوك التحقيق ربخ فتحار بركنے كئت أمستدلال كا اللہ يخوار مارے اجراجم کے قرار میار بار

ننے اور نالے میں ٹوشید نفسے تارمیں أكراك الخالمت ع تو يحفي تحيياً ا محبُى بينه مانق ہے جَو لازگاہ برق اس اس السال المرازان سے اس قدر موصلة تياتنك كوكها لنببل نعيب بخبن مي بم مي لكن تخبن ول يرنبين بب خدام مونهیں محتے تومند ہی نبیں لاسكال في المستريني كم يام كا مذبیقی ایک ادنی ساکشمه بے ترا عثق کے مجرم کو دیتا ہے سزانو واسکار مختب تزندالمے بس بنت برق ہے کارگاه دمری طرمت کونی نہیں ول و ومقناطیس بے زال نبونی کشیش كشندكان عثق كورزخ ہے زیران ماں مجنّ کی گرمی نیس سنے میں ونا ہو ہ ایک فانی د<del>ور ک</del>رفان په مرتا ہے یہاں تونے عالم کی حقیقت کھولدی مبیکوپ . انتحامبیکی عرضه کون و مکان ملے ہوگیا ورنون والے شارے ارض رکا جیات الأدهاب اقباست سأرثنا تخانبي مهٰد سے کیکر کی تک ہم وہی ہیں بالیتیں

کیاعب بوجود ہوس عالم اصغری می بعد مُردن حب ہواکشف عظام مجھے میم علم حق بیں جو تجلی طور سے مخصوص نتی بجلیاں تین شکن در کی ہوین کر بیاہ

جنے عضر مُالم اکریں ہیں ہے ہوسٹیار بطن ا در کی طرح دنیا بھی ہِوَادیک تار ہوتی کیونکو سسے طاہر کوجبل می ٹیار خائد ہو مرکے کوہرآئ تک ہیں نور بار

مامیٰ حق مهت ا*س کی تُل جو دی استو*ار وہ خدایں ہے فنائس سے خدا ہوآشکار ئيكرانوار خسلاق مبيب كردگار مس کیستی ہے جان کرائی شکا سرسے اپنے تور والاغیبرت کا حصار راتدن ہے مج مقراط اسحے شہدیز ثناً بس ای برہے تحات ابن ہم کا مار ماتمرال عسزاے کیا نہیں یہ اٹکار اسكى أمانى پرتھا اناكوبھى اسكے أتخار وه بدر ب نوا مامول كاجوتمح تطم ار مِن كا يوّاغوث عظرادليا كا مّا مدار متصریر کے بہن فاطئہ پرودگار حارث مارص کی ریختی پیسنت میمسوار فوج شُه کی په کرا ماتیں رہیں گی یادگا ر طور ول سے بینے لگتی ہے بیٹی انبار تبحط وه آب بقايه سمح برق نورمار

مائ بال بي تيخ اسكي ب ابغ والفقا ہے شەنظلوم امیسا ن رضاحان و لا مانء وفان ملى وقلب حذب فامليه اس کی ستی ہے ہیں قدریے عاملوہ گر فرت بنے ملائے تیصرت کے نقوش ام کو بخنقص استح کانا مے بیں نہیں آج سبی لمآہے میخانے سے استحام مو داکو گرماتی ہے ابتاک گرمی خوابٹ مین کا اسكانا نامستيدا لكونمين حتمر المرطيق اسکی مال ہے نمز مرم باہیے رفاک میں اسكا بعائى مجيك ن سيرجوا ان بشت بحيبني وارث موال مصومة تولعً ايكدن مي رنگ لايا استح مصونوكنون كف ين نجر- دلمين شوق ول لي الم<sup>وق</sup> واتعات كرابي ب قياست كا الر أياض خضروموي اسساركا ذكتما

لورى عِنى معمِرانعتا بِبن كرلاله أ يا دسي متيوب كا زقت مين ونا زار زار او ہے وہ ثناہ طیروں روح کا انتقار ما د ہے اک بند وسکیسے مقیل کم دار وه مكال رقم كا و رشب و و مجرت ه نأ يا دمن مسلح طرمبه كي تشرطين أگوار يا دہي فخرِسِ ل يرمي مصائب بے ثمار میں نے مُردونکو اگرزند مکیا تعامین ما یہ و ہتلے فاک سے تعین پر نوری مثار كالمنسس سيرخون مبى نبتا غازه رضاريا اور دہدی کی مدوکرنا ہے وقت کازا كرنبين سخنا المبي يه را زمخفي آ شكا ر" دين بنجا عدِ غايت كِعْفِتْ لِ كَرْكُار زمب كال كوتيزن في بنايا اسوارً يبليد ونول اتتال انق تتوكوبي أوكم عَنْی کی لِیر ازاں ہے من إیدار" "خیروشرکال موے اب شرکابوننظا ہو بھی فوج زیمنتی تیرا شکار ک ورندكوئي بالسس عبركز زبوابقرأ مثل امنی حالِ تنتبل تعاشه رِاشکار شل خضرًا فعال شممي تنع حكم كروكا

سِيدِىں ما تا ہودل عاشق كامنے و كمطرح يا و رُوست إو برز زان رُوسف إديم اتش نمرو و ورونیل داره یا دین ر باو ایو م کی ساری صیبت ادم يا دې و ه دعوت څې و وغنا د الڅرک يادېن بدروائمد -ېن يا د اخراب خين یا دہے وہ ابتلا *ہے جوع وخوف فیمن* ال ملتی بیرن تیس سے بنا دی سیار و روجبال كنيمتيل ابكي نظرين ماكتفيل كاستس مجد كومبى شهادت لتى انتركن یا داب یا مجھے زمیب میں عانا بحضرو كون م وبدى مجع معلوم ب معلوم ب بو مے جبرال اب زمی رکھ نہیں سارا کا رولت صايق تبمشير علي مخرب مشيرة كان مي فرزند كے مث و وعالم نے كہا تقصة خليق أدم توني و را كر ديا صورِ اسرائل سے آوازیہ آنے لکی اب مذكرات تعرد وزخ نورول من يد روسے بیکائل ہے مجھکور د کاشہ نے كرالام سب لليفي ثناه پرت خ تكشف ركتي ثب كانتيش كركت كاكب

م خورکوامباب اور آثار پراسے موست یار گھوسٹی ہے روشن کر ومکال کی نہار ماک برسر سوز در دل، آہ برب ،اعتبار اے مری جال ،ے خدا کی ثال ی جبر پڑار مطق شاھے برجوسکا نہیں ہر موشار

مرکئے اکموں سے اواکس کے جندان ل اور کوئی کر الم اسس کو نظر آیا نہیں زائران کر الم ہیں الحاسمات شکرت مانتا ہوئیں تھے اے کر الا اے کر الا شکل رابع سے تیجے کا ہے انتخان ہل

میت کو زمی پر سرکرتے دیکھا شیطان کو انسان سے ڈرتے دیکھا ویکھائٹ کو انسان سے ڈرتے دیکھا ویکھائٹ کو انسان کا تجرت دیکھا میں انسان کو میں ڈوب کو آئی ہرتے دیکھا ہو تو صفرت میں کدیٹ کو میلئے مجرتے دیکھا ہو تو صفرت میں کہ میٹ کو دیکھ کرشیطان مجاگ جا آئف یہی مدیث میں دیک سے میں جب شیمس کی طرف اثارہ ہے۔

سمجھے اُمی کومسنکے قرآل شاہر ویکھائت ہتسمبر تو ما ناماہر مخبوں کہا کوشہ نظر جورئول کیا عمل سے وشمن تصافر کے افر

حفرت مشاطرنے اپنے مشرب کو نہایت تطیف بیرا یہ میں ہطرن بیان فرایا ہے۔

> مٹ رب مرا توحید ہے ذرب بلام معرم مرت ہے اور نعال نام فاروتی و قادری وثبتی ہوں میں اور خواج نقش بند کا بمی ہی ملام کردے گا وہ دلبِنعشس اللّٰہ کا نام

مفرت سشاط و شوائے اروویں فالب نمیں اکبر اقبال محسن سے کما ات شامری سے مقرف ہیں۔

معنمون کی مُدت و بلاخت میمو

الفاقط كى يذمشس وفصاحت ديجھو بجسبل مُمِّنَ كلامِ الحسب مبرُب المي كي كرامت وكيمو

ار و ویں ہے اچھ تعرکی کثرت سیسکی نہیں کھے نہ کچے وملن پرتت ككن اقب ل أبي اكبر ثاطر عارول كأخبل مع ملت

اكبراقب المحسن اور ثناطرك مشخسل مي بي عب فاك وأرى

با*ل غالب و*ه توبط کمسمنی

ا اب نے مُنوی امجازِ عثق اورا سے فاتنہ یں شاعری کی منیقت نبایت ایکش اندازیں بیان شنبرانی ہے۔ فائس ٹنا مرکو ہی کا اچی طمع احباس ہے کہ وہ ہس دنیا یں کوئی ہم میٹیت نہیں رکھتے ہیں بلکہ و واپنے کما لات فن سے خوب کا وہن ۔

ہے میری تینے زباں ٹنا طرعلی کی والفقاً اورعصا کے موسوی ہے خامیر جزاگار

طائرسدراه بنمين بيكون ميرا بمصغير للمجمع كاكيا فاكتونغو تومير كونرا

ابنی قست پر تو آمریس بید: از کر نظاک ہے مطابے تبری کافخی روگا مركسى شاعر كے مضموك توار ومومهي صات اينكا نظرد ونوں ميں فرق نورو

مرس كوفلاق معانى كالقب يندع مسكم الثالم بن مخلوقات فكرى شِماً

ناتم البِنن ہےٹ طِرِمحت شعا<sup>ر ہی</sup>جہ بنج مصحفِ ل از دا<sub> ب</sub>روز گار

يصائق به وقائق الحقمت بينت مستحر في مني تعاشاء اور المحتشار

جس نے دیکھاغورسے ٹاطرکو واعجاز کو اس عقب کُل کی متان کی انتظار

حفرت شاطرالطا کو مایز سمجتے میں آئی اکثر باعیوں یں ایطا داقع ہے۔ آپیج کلام کی مخصرصوصیات یہی کر آپ سال محت و نکسفے میں خیام و فار مایی کے سیمج حانشین ہیں اور رموز تصوف کے بیان کرنے میں عطار وٹنائی کونہ بات کی ترجانی ہی گوسطے وعالب سے ہم لگہ ہیں۔

می ای سائی می کما جب می منور مطاله کرتے میں توابیا سعام مواہے کہ آپ کا کلام خصرف اِلمنی زمان و مکان اور خیالات و اسٹ سات کی توثیع و تغییرہے بلکہ ۲۱ میں العائی کمنیت بائی ماتی ہے۔ و تی جیلات را بی کا کرشمہ ہے اور مبار زمیاض کا عطیہ ہے جومف آپ سے خصوص کیا گیاہے۔